

## PUBLIC NOTICE

On November 13, 2012, the City Council of the City of Tolleson (the “City”), by a vote of 7 ayes to 0 nays, ordered that an election be held on March 12, 2013, to submit to the voters choices for council members and whether to extend the alternative expenditure limitation – home rule option – for the next four years beginning in 2013-2014.

With voter approval, the City shall be limited to the expenditure of estimated available revenues whether such expenditures are less than or exceed the state-imposed limit. By example, under the state-imposed limitation without voter approval, the City estimates it will be allowed to expend approximately \$13,549,455 in 2013-2014, \$13,487,523 in 2014-2015, \$13,416,370 in 2015-2016, and \$16,572,728 in 2016-2017, but with voter approval, it estimates allowable expenditures of approximately \$49,600,000 in 2013-2014, \$52,100,000 in 2014-2015, \$60,695,000 in 2015-2016, and \$63,213,500 in 2016-2017 for the operation of the City.

If approved, the expenditures authorized will be funded from revenues obtained from federal, state and local sources, and will be utilized for all local budgetary purposes including Public Safety Operations, General Government Operation, Public Works Operations, Culture and Recreation.

You may submit an argument for or against the proposed extension of the alternative expenditure limitation, provided the argument does not exceed 200 words. Arguments shall be filed with the City Clerk by 6:00 p.m. on December 11, 2012, for publication in the March 12, 2013 election publicity pamphlet.

Signed:



City Clerk

Notice Given by Chris Hagen  
Tolleson City Clerk  
Wednesday, November 21, 2012

Published in the Arizona Republic  
Tuesday, November 27, 2012 through Friday,  
November 30, 2012

## AVISO PÚBLICO

El 13 de noviembre de 2012 el Concejo Municipal de la Ciudad de Tolleson (la “Ciudad”), por una votación de 7 a favor y 0 en contra, ordenó que se lleve a cabo una elección el 12 de marzo de 2013 para presentar a los votantes elecciones para concejales y si se debe extender la limitación alternativa de gastos – opción de autogobierno – por los próximos cuatro años empezando en 2013-2014.

Con la aprobación de los votantes, la Ciudad se limitará al gasto de los ingresos calculados disponibles, ya sea si tales gastos son menos o exceden del límite impuesto por el estado. Por ejemplo, bajo la limitación impuesta por el estado sin la aprobación de los votantes, la ciudad calcula que se le permitirá gastar aproximadamente \$13,549,455 en 2013-2014, \$13,487,523 en 2014-2015, \$13,416,370 en 2015-2016 y \$16,572,728 en 2016-2017, pero con la aprobación de los votantes, calcula gastos permisibles de aproximadamente \$49,600,000 en 2013-2014, \$52,100,000 en 2014-2015, \$60,695,000 en 2015-2016 y \$63,213,500 en 2016-2017 para la operación de la ciudad.

Si se aprueban, los gastos autorizados se financiarán de los ingresos obtenidos de fuentes federales, estatales y locales y se utilizarán para todos los propósitos presupuestarios locales, incluyendo las Operaciones de Seguridad Pública, Operación de Gobierno General, Operaciones de Obras Públicas, Cultura y Esparcimiento.

Usted puede presentar un argumento a favor o en contra de la propuesta extensión de la limitación alternativa de gastos, siempre que el argumento no exceda de 200 palabras. Los argumentos se presentarán a la Secretaria Municipal para las 6:00 p.m. el 11 de diciembre de 2012, para publicación en el folleto publicitario de la elección del 12 de marzo de 2012.

Firmado:



Secretaria Municipal

Aviso Dado por Chris Hagen  
Secretaria Municipal de Tolleson  
El Día miércoles del 21 de Noviembre de 2012

Publicado en el Arizona Republic  
El Día martes del 27 de Noviembre de 2012 al  
Día viernes del 30 de Noviembre de 2012